

Zmluva č.
o poskytnutí dotácie pre oblasť športu v roku 2024

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

Ministerstvo cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky

IČO: 55930611
zastúpené: Dušan Keketi
minister
sídlo: Pribinova 16549/32, 810 08 Bratislava
webové sídlo: www.mincrs.sk
IBAN: SK84 8180 0000 0070 0069 4112
e-mail: ziadosti.sport@mincrs.sk
ako poskytovateľ finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu (ďalej len „Poskytovateľ“)

a

Telovýchovná jednota Športový klub Podbiel

IČO: 14220059
právna forma: občianske združenie
zastúpené: Ján Sitek
predseda
sídlo: Podčervencie 351, 027 42 Podbiel
webové sídlo: <https://www.podbiel.sk/obec/kultura-a-sport/sport/sportovy-klub/>
IBAN: SK04 0200 0000 0024 8430 9555
e-mail: drevodomsitek@gmail.com
ako prijímateľ finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu (ďalej len „Prijímateľ“).

Čl. 1
Základné ustanovenia

- 1) Zmluva o poskytnutí dotácie pre oblasť športu (ďalej len „Zmluva“) je uzatvorená podľa § 70 až § 74 zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o športe“) za účelom poskytnutia dotácie z rozpočtu Poskytovateľa pre oblasť športu v roku 2024.
- 2) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi dotáciu, ktorej účel, suma a špecifikácia použitia (ďalej len „Účel“) sú uvedené v článku 3.

Čl. 2
Poskytnutie dotácie

- 1) Poskytovateľ poskytne v priebehu roka 2024 Prijímateľovi dotáciu bezhotovostne na bankový účet, vedený v banke na území Slovenskej republiky, uvedený v záhlaví tejto Zmluvy, ktorého majiteľom je Prijímateľ, a ktorý bol zriadený Prijímateľom výhradne na príjem a používanie verejných prostriedkov (ďalej len „bankový účet“). Prijímateľ je oprávnený zriadiť k bankovému účtu účty na čerpanie dotácie pre príslušné športové odvetvia v jeho pôsobnosti. O poukázaní dotácie Poskytovateľ zašle Prijímateľovi písomné oznámenie (ďalej len „Avízo“) na adresu Prijímateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
- 2) V prípade vydania rozpočtových opatrení Ministerstva financií Slovenskej republiky, ktorými sa zmenia záväzné limity a záväzné ukazovatele rozpočtu kapitoly Poskytovateľa

pre oblasť športu na rozpočtový rok 2024, bude dotácia poskytnutá v zmysle a rozsahu týchto zmien. O týchto zmenách bude Poskytovateľ informovať Prijímateľa písomne.

- 3) Poskytovateľ poskytne dotáciu v priebehu roku 2024, najskôr však nadobudnutím účinnosti tejto Zmluvy.
- 4) Ak Prijímateľ dotácie má dočasne pozastavenú spôsobilosť prijímateľa verejných prostriedkov,¹ Poskytovateľ počas obdobia dočasného pozastavenia spôsobilosti prijímateľa verejných prostriedkov, dotáciu Prijímateľovi neposkytne. Poskytovateľ poskytne dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť Prijímateľovi až po obnovení spôsobilosti prijímateľa verejných prostriedkov, najneskôr však do 31. decembra 2024. Po tomto dátume Poskytovateľ dotáciu, resp. jej zostávajúcu časť Prijímateľovi neposkytne.
- 5) Ak Prijímateľ stratí spôsobilosť prijímateľa verejných prostriedkov,² počas obdobia straty spôsobilosti prijímateľa verejných prostriedkov nemá nárok na dotáciu.

Čl. 3

Účel, suma a špecifikácia dotácie

- 1) Dotácia sa poskytne Prijímateľovi vo forme bežných transferov **v sume 10 000 eur**, (slovom desaťtisíc eur) z programu 026 Národný program rozvoja športu v SR, podprogramu 026 03 Národné športové projekty na organizáciu tradičného športového podujatia v roku 2024 „Cestný beh SNP Roháče - Podbiel 33. ročník“.
- 2) Prijímateľ je povinný počas realizácie tejto Zmluvy spĺňať podmienky určené vo Výzve na predkladanie žiadostí o poskytnutie dotácie v oblasti športu v roku 2024 číslo F-2024-DOT02, ktorá je zverejnená na webovom sídle Poskytovateľa (ďalej len „Výzva“).
- 3) Dotáciu nie je možné použiť na
 - a) úhradu dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“) Prijímateľa alebo inej právnickej osoby alebo fyzickej osoby, ak táto osoba priamo realizuje Účel (ďalej len „Priamy realizátor“), ktoré sú platiteľom DPH a majú nárok na jej odpočítanie z vlastnej daňovej povinnosti,
 - b) splácanie úverov, pôžičiek, úrokov a súvisiacich poplatkov z prijatých úverov a pôžičiek,
 - c) refundáciu výdavkov uhradených v predchádzajúcich rokoch,
 - d) úhradu výdavkov, ktoré nie sú v súlade s Účelom vymedzeným v tejto Zmluve, Usmernením k priebežnému čerpaniu a vyúčtovaniu finančných prostriedkov poskytnutých v roku 2024 a Usmernením k hospodáreniu s rozpočtovými prostriedkami kapitoly na oblasť športu v roku 2024,
 - e) neoprávnené náklady, za ktoré sa považujú výdavky na
 - ea) propagačné materiály, mediálne, produkčné, projektové a poradenské služby slúžiace ako propagácia Prijímateľa a zároveň iných fyzických osôb a právnických osôb, ktoré nesúvisia so športovou činnosťou,
 - eb) reklamnú, podnikateľskú alebo obdobnú činnosť,
 - ec) úhradu nákladov Priameho realizátora, hradené Prijímateľovi,
 - ed) úhradu kapitálových výdavkov³ z bežných transferov,
 - ee) úhradu bežných výdavkov⁴ z kapitálových transferov,
 - ef) úhradu tovarov a služieb, ktoré nie sú preukázateľne viazané na príslušný Účel a

¹ § 67 ods. 10 a 11 Zákona o športe.

² § 66 a 67 Zákona o športe.

³ Metodické usmernenie Ministerstva financií Slovenskej republiky k č. MF/010175/2004-42 zo dňa 8. decembra 2004 a vysvetlivky k ekonomickej klasifikácii rozpočtovej klasifikácie.

zároveň nevyhnutne potrebné na jeho uskutočnenie,
eg) úhradu splátok zo zmluvy o nájme veci s právom kúpy prenajatej veci.

Čl. 4

Podmienky a obdobie použitia dotácie

- 1) Za oprávnené použitie dotácie sa považujú len úhrady Prijímateľa alebo Priameho realizátora, ktoré sú preukázateľne viazané a nevyhnutne potrebné na zabezpečenie Účelu a ktoré sú špecifikované v Prílohe č. 1.
- 2) Za výdavky na oprávnené náklady sa považujú
 - a) úhrady oprávnených nákladov špecifikovaných v Prílohe č. 1,
 - b) výdavky preukázateľne viazané na príslušný Účel a zároveň nevyhnutne potrebné na jeho uskutočnenie,
 - c) výdavky hospodárne vynaložené na príslušný Účel v správnom čase, vo vhodnom množstve, kvalite a za najlepšiu cenu.
- 3) Za oprávnené použitie dotácie sa považuje prevod finančných prostriedkov za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu z bankového účtu Prijímateľa
 - a) na účet dodávateľa tovaru alebo služby; to neplatí ak je takýto dodávateľ založený Prijímateľom alebo Prijímateľ má obchodný podiel v tejto obchodnej spoločnosti a tento dodávateľ nemá vysporiadané finančné vzťahy s Poskytovateľom alebo štátnym rozpočtom,
 - b) na iný účet Prijímateľa, najviac však v sume určenej v tejto Zmluve a najviac v sume takto použitých vlastných finančných prostriedkov na Účel z tohto iného účtu Prijímateľa,
 - c) na účet Priameho realizátora, ak z vlastných finančných prostriedkov uhradil výdavok na Účel, najviac však v sume určenej v tejto Zmluve a najviac v sume takto použitých vlastných finančných prostriedkov; všetky povinnosti a zmluvné záväzky Prijímateľa, najmä v súvislosti s vyúčtovaním dotácie a jeho zverejňovaním, zostávajú v prípade takéhoto použitia nedotknuté,
 - d) na účty podľa čl. 2 ods. 1.
- 4) Za oprávnené použitie dotácie sa považuje aj hotovostná operácia vykonaná v nevyhnutnom a odôvodnenom rozsahu za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu v rozsahu podľa osobitného zákona,⁴ ak nie je možné postupovať podľa odseku 3 tohto článku.
- 5) Ak Prijímateľ zrealizuje prevod finančných prostriedkov z bankového účtu podľa odseku 3 alebo hotovostnú operáciu vykonanú v nevyhnutnom a odôvodnenom rozsahu podľa odseku 4 za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu, nepovažuje sa za poskytovateľa verejných prostriedkov.
- 6) Za oprávnené použitie dotácie sa považuje len ten výdavok, ktorý je uhradený v období od 1. januára 2024 do 31. decembra 2024.
- 7) Za oprávnené použitie dotácie sa nepovažuje prevod finančných prostriedkov z Bankového účtu za účelom úhrady oprávnených nákladov Účelu na účet dodávateľa tovarov alebo služieb, ktorého člen štatutárneho orgánu, kontrolného orgánu alebo výkonného orgánu je členom štatutárneho orgánu, kontrolného orgánu alebo výkonného orgánu Prijímateľa alebo jeho člena. Za oprávnené použitie dotácie sa taktiež nepovažuje prevod finančných prostriedkov na účet osôb podnikajúcich na základe zákona

⁴ Zákon č. 394/2012 Z. z. o obmedzení platieb v hotovosti.

č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov alebo osobitných zákonov v oblasti podnikania,⁵ ak sú takéto osoby členmi štatutárneho orgánu, kontrolného orgánu alebo výkonného orgánu Prijímateľa alebo jeho člena.

Čl. 5

Povinnosti a záväzky Prijímateľa

- 1) Prijímateľ sa zaväzuje použiť dotáciu hospodárne, efektívne, účinne, účelne a výlučne na zabezpečenie Účelu, v súlade s podmienkami upravenými v tejto Zmluve a vo Výzve.
- 2) Prijímateľ je povinný počas celej doby používania dotácie mať vysporiadané záväzky voči Poskytovateľovi. V prípade zistenia porušenia tohto ustanovenia, Poskytovateľ nevykoná platbu splátky dotácie až do času, kým Prijímateľ nepreukáže opak.
- 3) Prijímateľ sa zaväzuje bez zbytočného odkladu, najneskôr do 10 kalendárnych dní písomne informovať Poskytovateľa
 - a) o každej zmene týkajúcej sa Prijímateľa, ako je zmena kontaktných údajov, štatutárneho orgánu, bankového spojenia, stanov a pod.,
 - b) o skutočnosti, že prestal spĺňať podmienky spôsobilosti Prijímateľa verejných prostriedkov podľa § 66 a § 67 Zákona o športe.
- 4) Ak sa zmení adresa webového sídla Prijímateľa, ktorá je uvedená v záhlaví Zmluvy, na ktorej priebežne zverejňuje údaje o prijatí a spôsobe použitia dotácie, Prijímateľ je povinný najneskôr do 15 dní odo dňa zmeny adresy webového sídla oznámiť Poskytovateľovi novú adresu webového sídla.
- 5) Prijímateľ je povinný priebežne zverejňovať informácie o prijatí a spôsobe použitia dotácie najneskôr do 25. dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom boli prostriedky prijaté alebo použité, ak nevedie príjmy a výdavky na osobitnom bankovom účte.⁶
- 6) Prijímateľ sa zaväzuje do 15. apríla 2025 zaslať na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa „ziadosti.sport@mincrs.sk“ a v písomnej podobe na adresu Poskytovateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy zoznam dokladov o úhrade oprávnených nákladov za plnenia (napr. tovarov, služieb, miezd, vykonaných prác), dodané Prijímateľovi alebo Priamemu realizátorovi, pri ktorých sa aspoň sčasti čerpali finančné prostriedky z poskytnutého dotácie v členení podľa jednotlivých Účelov (ďalej len „Vyúčtovanie“). Prijímateľ dbá pri vyplňaní zoznamu dokladov podľa prvej vety na to, aby suma výdavkov podľa vyplnených dokladov bola rovná súčtu finančných transakcií použitých z dotácie a aby zoznam dokladov obsahoval údaje v nasledovnom rozsahu
 - a) dátum skutočnej úhrady z bankového účtu Prijímateľa,
 - b) originálne číslo účtovného dokladu a interné číslo evidencie dokladu u Prijímateľa,
 - c) popis uhradeného plnenia, ktorý ho neskreslene identifikuje,
 - d) plný názov právnickej osoby, ak dodávateľom plnenia je právnická osoba,
 - e) obchodné meno fyzickej osoby, ak dodávateľom plnenia je fyzická osoba - podnikateľ,
 - f) IČO právnickej osoby alebo fyzickej osoby – podnikateľa,
 - g) anonymizované označenie osoby (napr. „osoba 1“, „osoba 2“ a pod.), ak dodávateľom plnenia je fyzická osoba - nepodnikateľ,

⁵ Napríklad zákon č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní v znení neskorších predpisov, zákon č. 578/2004 Z. z. o poskytovateľoch zdravotnej starostlivosti, zdravotníckych pracovníkoch, stavovských organizáciách v zdravotníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

⁶ § 65 ods. 6 Zákona o športe.

- h) hodnota uhradeného plnenia vrátane DPH v prípade, ak Prijímateľ alebo Priamy realizátor nemá nárok na odpočítanie DPH, inak hodnota bez DPH,
 - i) meno, priezvisko, funkcia a podpis osoby, ktorá schválila Vyúčtovanie, a ktorá je oprávnená v súlade so stanovami na podpis Vyúčtovania,
 - j) dátum schválenia Vyúčtovania,
 - k) meno, priezvisko a telefónne číslo kontaktnej osoby pre Vyúčtovanie.
- 7) Prijímateľ sa zaväzuje doručiť Poskytovateľovi Vyúčtovanie včas na formulároch/tlačivách a vo formáte a v súlade s Usmernením k priebežnému čerpaniu a vyúčtovaniu finančných prostriedkov poskytnutých v roku 2024, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle. Tlačivá budú obsahovať aj
- a) čestné vyhlásenie, že všetky poskytnuté údaje sú pravdivé, boli zaslané včas, spôsobom dohodnutým v tejto Zmluve a boli podpísané osobami, ktoré boli oprávnené vykonať príslušný právny úkon v mene Prijímateľa,
 - b) súhlas Prijímateľa so zhromažďovaním, spracovávaním a zverejňovaním poskytnutých údajov.
- 8) Poskytovateľ zverejňuje Vyúčtovanie na svojom webovom sídle a na športovom portáli.⁷
- 9) Ak Poskytovateľ kontrolou zistí nedostatky v predložennom Vyúčtovaní, zašle Prijímateľovi pokyn na jeho opravu s poučením o zistených nedostatkoch. Prijímateľ sa zaväzuje zaslať najneskôr do 10 kalendárnych dní odo dňa jeho doručenia opravené Vyúčtovanie Poskytovateľovi podľa jeho pokynu.
- 10) Prijímateľ je povinný viesť o poskytnutej dotácii účtovnú evidenciu v súlade s osobitným predpisom⁸ na analytických účtoch podľa odseku 6 písm. a) tohto článku. Prijímateľ musí počas desiatich rokov odo dňa podpísania tejto Zmluvy uchovávať všetky účtovné doklady, súvisiace s realizáciou Účelu podľa tejto Zmluvy.
- 11) Prijímateľ je povinný vrátiť nepoužité alebo nepotrebné finančné prostriedky ihneď po zistení tejto skutočnosti a bez vyzvania na účet č. SK84 8180 0000 0070 0069 4112, VS 31, ŠS IČO Prijímateľa. Ak Prijímateľ nemôže vrátiť nepoužité prostriedky z dotácie poskytnutej v roku 2024 v termíne do 30. novembra 2024, vráti ich až v termíne od 1. januára 2025 do 15. apríla 2025 na účet SK12 8180 0000 0070 0069 4147, VS 31, ŠS IČO Prijímateľa. Ak sa kontrolou vyúčtovania dotácie Poskytovateľom preukáže neoprávnené použitie alebo nečerpanie časti dotácie, Prijímateľ vráti finančné prostriedky na účet, ktorý mu oznámi Poskytovateľ. Prijímateľ je povinný spolu s vrátením nepoužitých alebo nepotrebných finančných prostriedkov zároveň zaslať Poskytovateľovi avízo o vrátení prostriedkov s uvedením ich sumy a Účelu, z ktorého sa vracajú, na tlačive, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle.
- 12) Prijímateľ je oprávnený výnosy z dotácie použiť na účel podľa Článku 3 ods. 1, na ktorý mu bola dotácia poskytnutá, alebo v prípade ich nepoužitia je povinný do 15. apríla 2025 poukázať ich na účet Poskytovateľa SK12 8180 0000 0070 0069 4147, VS 31, a zároveň zaslať v tomto termíne Poskytovateľovi Avízo o sume poukázaných výnosov na tlačive, ktoré Poskytovateľ zverejní na svojom webovom sídle.

⁷ § 82 ods. 2 písm. j) Zákona o športe, www.sport.gov.sk.

⁸ Zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.

Čl. 6

- 1) Prijímateľ sa zaväzuje dodržiavať ustanovenia Zákona o športe týkajúce sa kontroly v športovej organizácii a vytvárať podmienky na nezávislý výkon vnútornej kontroly.⁹
- 2) Prijímateľ je povinný zabezpečiť dodržiavanie ustanovení Zákona o športe týkajúcich sa športovej reprezentácie.
- 3) Prijímateľ sa zaväzuje do 10 kalendárnych dní po nadobudnutí účinnosti Zmluvy umiestniť logo Poskytovateľa (ďalej len „Logo“) na svojom webovom sídle na mieste viditeľnom pri prvom načítaní úvodnej webovej stránky/hlavnej webovej stránky vo forme odkazu na adresu <https://www.mincrs.sk/financovanie-sportu-v-roku-2024/> až do skončenia lehoty na použitie dotácie. Prijímateľ uvádza Logo na viditeľnom mieste, samostatne a oddelene od Loga ostatných partnerov alebo sponzorov a vo veľkosti zodpovedajúcej najmenej veľkosti loga ostatných partnerov alebo sponzorov; ak sú ich Logá na webovom sídle Prijímateľa v rôznej veľkosti, uvádza Logo vo veľkosti najväčšieho z nich. Prijímateľ uvádza pod Logom obdobie a aktuálnu sumu prostriedkov. Grafické znázornenie Loga je nasledovné:



V blízkosti Loga na webovom sídle je možné umiestniť len vizuálne stvárnenie subsloganu určeného pre oblasť športu „Šport a Slovensko Dobrý nápad“ alebo „Sport & Slovakia Good Idea“ v podobe logotypu, ak je Prijímateľ držiteľom licencie Ministerstva zahraničných vecí a európskych záležitostí Slovenskej republiky alebo sublicencie Poskytovateľa.

- 4) Prijímateľ sa zaväzuje po nadobudnutí účinnosti Zmluvy do konca roka 2024 najmenej päťkrát informovať verejnosť o podujatí (napr. pri poskytovaní informácií médiám, pri propagácii podujatia v médiách a na sociálnych sieťach) a zároveň oznámiť, že podujatie sa koná s podporou Poskytovateľa. Prijímateľ sa zaväzuje v takejto propagácii uverejniť Logo.
- 5) Prijímateľ sa zaväzuje, že na všetkých informačných a propagačných materiáloch k organizácii podujatia zabezpečí používanie loga Poskytovateľa a značky Slovensko prostredníctvom sloganu „Sport & Slovakia Good Idea“ resp. „Šport a Slovensko dobrý nápad“.

⁹ § 10 až § 14 Zákona o športe.

Čl. 7

- 1) Prijímateľ sa zaväzuje pri použití dotácie postupovať podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 2) Prijímateľ sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu Poskytovateľa
 - a) neprevedie na inú osobu vlastnícke právo alebo iné právo k majetku,¹⁰ na obstaranie ktorého sa dotácia použila,
 - b) nezriadi a ani inej osobe neuvoľní zriadiť záložné právo alebo vecné bremeno k majetku,¹⁵ na obstaranie ktorého sa dotácia použila,
 - c) neprenehá inej osobe za účelom nájmu, výpožičky alebo zámeny majetku,¹⁵ na obstaranie ktorého sa dotácia použila, okrem nájmu alebo výpožičky členovi Prijímateľa za účelom športovej činnosti,
 - d) nepoužije majetok,¹⁵ na obstaranie ktorého sa dotácia použila, na iný účel, než je daný touto Zmluvou a neprevedie vec ako vklad do obchodnej spoločnosti.
- 3) Prijímateľ sa zaväzuje vyžiadať si písomné stanovisko od Poskytovateľa k použitiu dotácie na úhradu nákladov súvisiacich výlučne s Účelom, ktoré nie sú špecifikované v Prílohe č. 1. Ak Prijímateľ nebude postupovať podľa tohto ustanovenia, výdavky na takéto náklady budú považované za neoprávnené výdavky.
- 4) Prijímateľ je povinný na základe písomnej žiadosti Poskytovateľa alebo na žiadosť orgánu oprávneného na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu¹¹ predložiť v určenej lehote, rozsahu a štruktúre vyžiadané doklady, písomnosti, vyjadrenia, informácie, dokumenty a iné podklady súvisiace s použitím Príspevku pre účely kontroly alebo auditu.
- 5) Ak orgán, oprávnený na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu,¹⁶ vykoná kontrolu alebo audit použitia dotácie, Prijímateľ sa zaväzuje zaslať Poskytovateľovi
 - a) protokol/správu o výsledku kontroly alebo auditu do 30 pracovných dní po podpísaní protokolu/správy o výsledku kontroly alebo auditu,
 - b) zoznam prijatých opatrení na odstránenie zistených nedostatkov a správu o splnení prijatých opatrení v termíne podľa protokolu/správy o výsledku z kontroly alebo auditu.

Čl. 8

Kontrola a sankcie

- 1) Prijímateľ umožní Poskytovateľovi a orgánu oprávnenému na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu¹⁶ vykonať kontrolu alebo audit použitia dotácie.
- 2) Ak Prijímateľ dotácie poruší finančnú disciplínu, postupuje sa podľa osobitného predpisu.¹²
- 3) Poskytovateľ dotácie vykonáva kontrolu použitia dotácie podľa osobitného predpisu.¹⁶

¹⁰ § 22 ods. 2 a 7 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov.

¹¹ Napríklad zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

¹² § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

- 4) Prijímateľ berie na vedomie, že ak z jeho strany nastane porušenie povinností podľa tejto Zmluvy alebo Výzvy, je povinný najneskôr do 10 kalendárnych dní alebo v lehote určenej Poskytovateľom odo dňa vyzvania Poskytovateľom splniť zmluvnú povinnosť, ktorej porušenie bolo zistené.
- 5) Ak Prijímateľ nesplní povinnosti podľa odseku 4 tohto článku v lehote určenej Poskytovateľom na nápravu splnenia zmluvnej povinnosti, vznikne Prijímateľovi povinnosť vrátiť dotáciu vo výške určenej Poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenej povinnosti v lehote určenej Poskytovateľom a Poskytovateľ je zároveň oprávnený odstúpiť od Zmluvy.
- 6) Ak Prijímateľ nesplní podmienky podľa článku 3 ods. 3, Prijímateľ je povinný poskytnutú dotáciu alebo jej časť vrátiť vo výške určenej Poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenia povinnosti v lehote určenej Poskytovateľom.
- 7) Ak Prijímateľ použije dotáciu na výdavok, ktorý nespĺňa podmienky oprávnenosti podľa článku 3 a 4 a tieto výdavky vyčíslila osoba oprávnená na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu¹⁶ ako neoprávnený, Prijímateľ je povinný vrátiť neoprávnene použitú sumu dotácie.

Čl. 9

Ochrana osobných údajov

- 1) Zmluvné strany majú zavedenú štandardnú ochranu osobných údajov, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických a organizačných opatrení na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov. Zmluvné strany spracúvajú osobné údaje v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 26. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (Ú.v. EÚ L 119, 4.5.2016), ako aj zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 2) Zmluvné strany informácie a údaje, na ktoré sa vzťahuje ochrana osobných údajov, poskytnú len osobe, ktorej sa týkajú.
- 3) Informácie a údaje, na ktoré sa vzťahuje ochrana osobných údajov, sa poskytnú súdu, prokuratúre alebo inému orgánu štátu na účely plnenia jeho úloh podľa osobitného predpisu alebo na účely odhaľovania, vyšetrovania a stíhania trestných činov.
- 4) Informácie o spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb sú dostupné na stránke www.mincrs.sk, v časti Ministerstvo - GDPR, Ochrana osobných údajov a zmluvná strana podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že sa s nimi oboznámila.

Čl. 10

Osobitné protikorupčné ustanovenia

- 1) Pri plnení tejto Zmluvy sa Prijímateľ zaväzuje dodržiavať platné právne predpisy vzťahujúce sa ku korupcii a korupčnému správaniu.
- 2) Prijímateľ podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že:
 - a) pozná znaky korupcie a korupčného správania,

- b) zdrží sa akejkolvek formy korupcie a korupčného správania v súvislosti s plnením záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy,
 - c) poskytne súčinnosť v prípade posudzovania podozrenia z korupcie alebo korupčného správania,
 - d) zdrží sa akýchkoľvek foriem korupcie súvisiacich s plnením tejto Zmluvy alebo záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy, ktorú plánuje, alebo ktorú už uzavrela s Poskytovateľom,
 - e) bezodkladne oznámi Poskytovateľovi akékoľvek podozrenie z korupcie a poskytne súčinnosť pri preskúmvaní tohto oznámenia,
 - f) nie je v konflikte záujmov vo vzťahu k zamestnancom Poskytovateľa, ktorý by mohol ovplyvniť realizáciu tejto Zmluvy s Prijímateľom.
- 3) Prijímateľ sa podpisom tejto Zmluvy zaväzuje predchádzať korupcii v súvislosti s príslušnou transakciou, projektom, činnosťou alebo vzťahom vyplývajúcim z tejto Zmluvy, a to podľa Prílohy č. 2 - Protikorupčná doložka, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
- 4) Túto Zmluvu je možné ukončiť aj z dôvodov uvedených v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy.

Čl. 11

Spoločné a záverečné ustanovenia

- 1) Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú výslovne upravené touto Zmluvou, Zákonom o športe alebo zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, sa spravujú ostatnými právnymi predpismi.¹³
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že meniť a dopĺňať túto Zmluvu možno len po vzájomnej dohode formou písomných a očíslovaných dodatkov, ktoré sa stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy. Poskytovateľ zasiela návrh na uzatvorenie dodatku na adresu elektronickej pošty Prijímateľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Prijímateľ zasiela návrh na uzatvorenie dodatku na adresu elektronickej pošty Poskytovateľa ziadosti.sport@mincrs.sk.
- 3) Na účely tejto Zmluvy sa za doručenie považuje doručenie písomností na adresu Prijímateľa alebo do elektronickej schránky Prijímateľa podľa osobitného predpisu¹⁴ a na adresu Poskytovateľa určenú pri označení zmluvných strán. Ak sa zásielka nepodarí doručiť, považuje sa zásielka za doručenú dňom, kedy sa vrátila odosielateľovi.
- 4) Táto Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých po podpise oboma zmluvnými stranami Poskytovateľ dostane dva rovnopisy a Prijímateľ jeden rovnopis.
- 5) Zmluvné strany po prečítaní tejto Zmluvy vyhlasujú, že jej obsahu porozumeli, tento zodpovedá skutočnému prejavu ich vôle a na znak vzájomného súhlasu ju podpisujú.
- 6) Ak sa stane niektoré z ustanovení tejto Zmluvy neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, nebude tým dotknutá platnosť, účinnosť a vykonateľnosť ostatných zmluvných dojednaní.

¹³ Napríklad zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

¹⁴ § 29 až 34 zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente) v znení neskorších predpisov.

- 7) Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 8) Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je Príloha č. 1 a Príloha č. 2.

Za Poskytovateľa:

Za Prijímateľa:

dňa:

dňa:

.....
Dušan Keketi
minister

.....
Ján Sitek
predseda

Príloha č. 1
k Zmluve o poskytnutí dotácie pre oblasť športu v roku 2024

Oprávnené náklady

Čl. I.

Všeobecné zásady

- 1) Oprávnené náklady Prijímateľa alebo Priameho realizátora sú tie výdavky, ktoré sú nevyhnutné a zároveň preukázateľne viazané na Účel dotácie podľa Zmluvy.
- 2) Pri nájme priestorov, kúpe tovaru, úhrade služieb, energií a pod. je oprávneným nákladom len tá časť výdavku, ktorá priamo súvisí s realizáciou Účelu podľa Zmluvy.

Čl. II.

Za oprávnené náklady pre Účel podľa Zmluvy sa považujú bežné výdavky najmä na

- a) ubytovanie,
- b) stravu,
- c) dopravu,
- d) prenájom priestorov, zariadení a techniky,
- e) nákup, prenájom a prepravu náradia a materiálu,
- f) oblečenie, náradie, náčinie a iné materiálne vybavenie neinvestičného charakteru,
- g) technické zabezpečenie,
- h) zdravotnú službu, bezpečnostnú službu a iné služby,
- i) dopingovú kontrolu,
- j) poplatok za organizovanie Podujatia,
- k) nákup cien,
- l) poštové a telekomunikačné služby,
- m) informovanie o konaní Podujatia (bez akejkoľvek súvislosti s partnermi s výnimkou Poskytovateľa),
- n) poistenia,
- o) grafické práce a tlačiarenské služby (len ak sú spojené s propagáciou Poskytovateľa),
- p) propagácia Slovenskej republiky a Poskytovateľa (bez akejkoľvek súvislosti s inými partnermi),
- q) mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania a odmeny vyplácané na základe dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru organizátorov Podujatia a ďalších nevyhnutných osôb (vrátane výdavkov na zabezpečenie zákonných nárokov vyplývajúcich z ich pracovno-právneho vzťahu),
- r) cestovné náhrady osôb vyslaných na pracovnú cestu do výšky určenej zákonom č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov.

Príloha č. 2

Protikorupčná doložka

V súvislosti s uzavretím a plnením záväzkov na základe tejto Zmluvy sa Prijímateľ zaväzuje, že:

- a) každá osoba konajúca v jeho mene sa zdrží akejkoľvek činnosti, ktorá má povahu korupcie alebo korupčného správania, alebo poskytovania darov ktorémukoľvek zamestnancovi alebo štatutárnemu zástupcovi Poskytovateľa alebo im spriazneným osobám, alebo osobe konajúcej v mene Poskytovateľa, s cieľom urýchliť bežné činnosti Poskytovateľa alebo dojednať výhody pre seba alebo inú osobu, ktorá sa podieľa na uzavretí alebo realizácii tejto Zmluvy,
- b) v prípade dôvodného podozrenia, že ktorákoľvek fyzická alebo právnická osoba konajúca v jeho mene sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľala na korupcii alebo korupčnom správaní alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto Zmluvy alebo prisľúbila, ponúkla alebo poskytla dar alebo inú nenáležitú výhodu, v očakávaní výhody pri získavaní, zachovávaní, či realizácii zmluvných vzťahov s Poskytovateľom, Prijímateľ bezodkladne oznámi túto skutočnosť príslušnému orgánu, alebo v prípade pochybnosti o okolnostiach takéhoto dôvodného podozrenia túto skutočnosť oznámi Poskytovateľovi,
- c) v prípade, keď ho Poskytovateľ upozorní, že má dôvodné podozrenie o porušení ktoréhokoľvek ustanovenia tejto doložky, je Prijímateľ povinný poskytnúť potrebnú súčinnosť pri objasňovaní podozrenia, vrátane všetkých potrebných dokumentov. Poskytovateľ môže prijať potrebné opatrenia na ochranu svojho dobrého mena. Neposkytnutie súčinnosti na odstránenie tohto dôvodného podozrenia je dôvodom na odstúpenie od tejto Zmluvy.
- d) v prípade, keď sa preukáže, že Prijímateľ sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľal na korupcii alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto Zmluvy, Poskytovateľ je oprávnený aj bez predchádzajúceho upozornenia odstúpiť od tejto Zmluvy s okamžitou platnosťou bez toho, aby Prijímateľovi vznikol akýkoľvek nárok zo zodpovednosti za odstúpenie Poskytovateľa od tejto Zmluvy, ak nebolo dohodnuté inak. Prijímateľ sa zaväzuje, že ak sa preukáže jeho porušenie ustanovení tejto doložky, odškodní Poskytovateľa v maximálnom možnom rozsahu alebo nahradí náklady vzniknuté v súvislosti s porušením tejto protikorupčnej doložky.

Vysvetlenie pojmov:

Korupciou sa rozumie ponúkanie, sľubovanie, poskytnutie, prijatie alebo požadovanie neoprávnenej výhody akejkoľvek majetkovej alebo nemajetkovej hodnoty, konania alebo zdržanie sa konania, priamo alebo cez sprostredkovateľa, v súvislosti s obstarávaním vecí všeobecného záujmu alebo v rozpore s platnými právnymi predpismi, ako aj úplatok alebo odmena pre osobu za to, aby konala alebo sa zdržala konania v súvislosti s plnením svojich povinností, výkonom právomocí, povolania alebo funkcie. Pod pojmom korupcia sa rozumie aj zneužitie moci alebo postavenia vo vlastný prospech alebo v prospech iných osôb.

Korupčným správaním sa rozumie konanie poškodzujúce verejný záujem, najmä zneužívanie moci, právomoci, vplyvu či postavenia, navádzanie na takéto zneužitie, klientelizmus, rodinkárstvo, protekcionárstvo, vydieranie, uprednostňovanie osobného záujmu pred verejným záujmom pri plnení služobných alebo pracovných úloh, poskytovanie a prijímanie nenáležitých výhod bez oprávneného nároku na poskytnutie protislužby (tzv. prikrmovanie), sprenevera verejných zdrojov, prejavy, o ktorých je možné odôvodnene predpokladať, že osoba dáva najavo svoj úmysel byť účastníkom korupčného vzťahu.

Spriaznenou osobou sa rozumie blízka osoba podľa § 116 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov; príslušník určitej politickej strany, ktorej

je alebo bol zamestnanec členom; fyzická osoba, právnická osoba a ich združenie, s ktorým zamestnanec udržiava alebo udržiaval obchodné styky, alebo ktorého je alebo bol členom; právnická osoba, v ktorej má zamestnanec priamo alebo nepriamo majetkovú účasť alebo osobné prepojenie prostredníctvom blízkych osôb; fyzická osoba a právnická osoba, z ktorej činnosti má zamestnanec prospech; alebo iná osoba, ktorú zamestnanec pozná na základe predchádzajúcich profesijných alebo iných vzťahov a tieto vzťahy medzi zamestnancom a dotknutou osobou vzbudzujú oprávnené obavy o nestrannosť zamestnanca.

Dôvodným podozrením sa rozumie začatie trestného stíhania podľa § 199 zákona č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov, resp. podľa § 23 zákona č. 91/2016 Z. z. o trestnej zodpovednosti právnických osôb a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Preukázaním sa rozumie právoplatné rozhodnutie príslušného orgánu v merite veci.